



“He is not here; he has risen, just as he said.”

“他不在這裏、照他所說的。”

[Matthew 馬太福音 28:6]

Welcome to the Sanctuary – In-Person and Live-Stream Services and Simultaneous Mandarin Translation

歡迎來到大堂聚會-面對面，現場直播及普通話同步翻譯崇拜

We are delighted you can join us today.

Please stay after the service for refreshments in our gym.

We offer simultaneous Mandarin translation.

- **Please bring your cellphone and earbuds to access the translation in our sanctuary.**
 - Information is available in the foyer or on our church website.
- A printed English/Chinese script of the sermon is also available in the foyer & on our website.

歡迎您今天和我們一起來敬拜主。崇拜後邀請您到體育室一起享用茶點。

我們的崇拜備有普通話同步翻譯。

- 請您攜帶自己的手機和耳機來使用此系統。
- 資訊中心或教會網站可取得使用方法的相關訊息。
- 兩堂崇拜都備有紙本英文講道的中文翻譯稿，教會網站也可下載。

We acknowledge that the land on which we gather is the unceded territory of the Coast Salish Peoples, including the territories of the Musqueam, Squamish, and Tsleil-Waututh Nations.

“He saw and believed.”

“看見就信了。”

[John 約翰福音 20:8]

Call to Worship 宣召

Songs of Worship 詩歌敬拜:

Hymn# 216 “Christ Arose” 主復活

Testimonies

Baptisms (11:00 only) 洗禮: Amy, Anna, Jacqueline, Evelyn and Zoeyn

Song of Celebration 詩歌敬拜:

“My Redeemer Lives” 我救主活着

Offering 奉獻:

Offering Song 詩歌: Hymn# 206 “There is a Redeemer” 有一位救贖主

Children's Moment 兒童時刻

Family News 家事報告

Pastoral Prayer 禱告

Scripture Reading 讀經: John 約翰福音 20:1-9

Sermon 證道: “The Focus of Easter Morning” – Pastor Doug

Hymn of Response 回應詩歌: Hymn# 213 “Because He Lives” 因祂活著

Benediction 祝禱

Celebrate Baptisms 復活節洗禮

Today we rejoice with Anna, Amy, Evelyn, Jacquelin and Zoeyn as they declare their trust in Jesus by being baptized. May the Lord bless each of you.

今天當Anna, Amy, Evelyn, Jacquelin 和 Zoeyn 他們在眾人面前宣告受洗見證耶穌時，我們與他們一起慶祝。願主祝福你們每一位。



The church office is closed tomorrow.

復活節假日，
辦公室明天
休假。



HAPPY
EASTER

THIS WEEK 本週活動

SUNDAY

- Young Adults 1:00pm 年輕人
- Volleyball 3:15-5:45pm 排球

MONDAY

- Sports Fellowship 6pm - Cancelled

WEDNESDAY

- Pickleball 5pm 匹克球

THURSDAY

- TBC Seniors Fellowship 1:30pm in the lounge
週四長輩團契 在交誼廳

FRIDAY

- Acts 2:42 - Groups for kids, youth, and adults
(dinner for these at 6pm 晚餐6點)
青少年、啟發、華語門訓

SATURDAY

- Men's Breakfast 9am
- New Life Fellowship (online) 7pm
新生命團契 (線上)

For detailed information, please visit our website
or contact the church office.

詳情請見教會網站或聯絡教會辦公室。

Phillips Mission Group 姊妹小組

Please join us in the Fireside Room on

April 20, 2026 at 11:00AM.

Purpose: Scripture reading, singing, a devotional, mission updates, prayer, conversation, and lunch together.

All women are welcome.

Please bring your own sandwich.

Tea and sweets provided.

For further information please contact
Pauline Morris or Alison Fraser.

歡迎所有姊妹參加 Phillips 姊妹聚會

時間: 4月20日早上11 點

Memory Verse

1Peter 彼得前書 1:3

"Blessed be the God and Father of our Lord Jesus Christ! According to his great mercy, he has caused us to be born again to a living hope through the resurrection of Jesus Christ from the dead."

“願頌讚歸與我們主耶穌基督的父 神、他曾照自己的大憐憫、藉耶穌基督從死裏復活、重生了我們、叫我們有活潑的盼望。”

New English Small Groups beginning after Easter

Wednesday Evenings:

The earthly life of Jesus,
in the Gospel of Mark

Friday Evenings:

The Acts of the Apostles

Please contact Pastor Lee for more info.

Men's Breakfast



All men are invited on Saturday, April 11, 2026, 9 AM, at the church. Please reply by Thursday April 9, 2026, so we can know how much food to prepare. Text Don at 778-888-6710 "Your name and Yes Breakfast" if you will attend. We look forward to seeing you.

Prayer 代禱

prayer@tbcvancouver.ca

New Beginnings Summer Camp

新開始團契露營

Date日期: July 31~Aug. 3, 2026

Place地點: Cultus Lake, Chilliwack BC

Interested to join? Please see NBF table in the gym after the services for more information.

有興趣參加的話，崇拜後歡迎到體育室新開始團契的攤位詢問細節。

Pray With Us For the Middle East

為中東禱告

For more information on how to support, please visit this site: <https://www.cbmin.org/2026/03/pray-with-us-for-lebanon-the-middle-east/>

想知道如何能透過加拿大浸信差會支持或為黎巴嫩和中東禱告。請參訪上面網路連結。



ESL office helpers needed

春季英文班徵求義工

For Spring ESL term

on Tuesday or Thursday mornings.

Please contact Bruce at 604-266-9024 or esl@brucelam.com.

週二或周四早上。意者或相關英文班信息，請上面電郵聯繫 Bruce。

Prayer Meeting for our search for a permanent Senior Pastor

為尋找下一任主任牧師禱告

The Search Committee, Church Board, and Pastoral team are calling the congregation to join together in prayer on Tuesday, April 14, at 7pm. Let's bow our hearts together in this special time of prayer, asking God to direct his church, and to bless the person He calls as his under-shepherd at Trinity!

遴選委員會、執事會及牧師團隊誠邀全會眾於4月14日（星期二）晚上7點齊聚禱告。讓我們在這特別的禱告時刻同心屈膝，求神引導並賜福給那蒙祂呼召、在三一教會服事的同工！

GIVING 捐款和十一奉獻



Place your offering in the offering bags during Sunday services.

主日崇拜放在奉獻袋中。



Mail or deliver a cheque to the church office (no cash). 郵寄到教會(勿寄現金)



Auto-deposit e-Transfer at give@tbcvancouver.ca
電子匯款自動轉帳，請用以上電郵



Canada Helps Go to www.canadahelps.org
網上奉獻-請點擊上面網站

CONTACT US 聯繫我們

Pastors 牧師:

Interim Senior Pastor: Doug Green
douggreen@tbcvancouver.ca

Associate Pastor: Lee Boehm
leeboehm@tbcvancouver.ca

Associate Pastor: Doris Kung
doriskung@tbcvancouver.ca

Pastor of Youth & Young Adults:

Silas Kittikundamrongpon
silaskittikundamrongpon@tbcvancouver.ca

Pastor of Children & Families: Chris Chu
chrischu@tbcvancouver.ca

Church Office 教會辦公室:

Email: office@tbcvancouver.ca

Phone: 604.266.6238

www.tbcvancouver.ca

****Please visit our website for more information and photos. 更多消息和活動照片請見教會網站****